

**Zeitschrift:** Vermessung, Photogrammetrie, Kulturtechnik : VPK = Mensuration, photogrammétrie, génie rural

**Herausgeber:** Schweizerischer Verein für Vermessung und Kulturtechnik (SVVK) = Société suisse des mensurations et améliorations foncières (SSMAF)

**Band:** 86 (1988)

**Heft:** 4: 150 Jahre Bundesamt für Landestopographie = 150 ans Office fédéral de topographie = 150 anni Ufficio federale di topografia

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Rubriques

ges zwischen der in Wädenswil domizilierten Computer-Handelsfirma Excom AG, Switzerland, und dem Nationalkomitee für Radsport gewesen. Beide Partner sind überzeugt, dass sowohl die finanzielle Unterstützung wie die technische Beratung in bezug auf den Computereinsatz den Schweizer Rad-Nationalmannschaften den Weg an die Olympischen Spiele nach Seoul sowie die Weltmeisterschaften nach Belgien verkürzen wird.

Wie der Präsident des Verwaltungsrates, Bernhard Götti, ausführte, wird im besonderen der Epson Handy-Computer bei der Planung der Saison, der Kontrolle und Überwachung des Trainings, der Auswertung von Resultaten sowie beim Erstellen und Überwachen von Marschtabellen im Training und im Wettkampf wertvolle Dienste leisten. Dank diesem Gerät können Daten am Ort des Geschehens netzunabhängig eingegeben und zu Hause mit Hilfe des PC statistisch verglichen werden. Der Handy-Terminal wird somit im Konditionstraining zu einer begehrten Hilfe für Trainer und Athleten werden. Als kompetenter Fachmann steht unter anderem Dr. H. P. Probst vom Forschungsinstitut Magglingen zur Seite.

Zusätzlich wird der portable Telefax, der durch das Tochterunternehmen Recos AG vertrieben wird, an der Tour de Suisse erstmals im Radsport zum Einsatz gelangen. Dank diesem Kommunikationshilfsmittel wird es möglich sein, Zwischenresultate über ein mobiles Telefon in eine Zentrale zu faxen.

Die Firma Excom AG, Switzerland, erwartet vom Sponsoring-Engagement ein «Fairplay» im Geben und Nehmen. Die Geschäftslei-

tung gibt für das Jahr 1988 einen für ihre Verhältnisse grossen Sponsoring-Betrag über Fr. 150000.— aus (eine gleich hohe Summe wird eingesetzt für begleitende Massnahmen) und erwartet dafür als Gegenleistung die Möglichkeit, den Bekanntheitsgrad von Firma und Produkten zu steigern. Im Nehmen soll der nationale Radsport von der Excom AG, Switzerland, profitieren, im Geben aber möchte das Sponsoringunternehmen von der Beliebtheit und Attraktivität des Radsports ein Stück abbekommen: Nicht mehr und nicht weniger, als offeriert wurde.

Warum die Unternehmensleitung sich entschlossen hat, den besonderen Spitzensport zu unterstützen, wurde auf einfache Art und Weise erklärt: Unter Leistungssport wird die Wahrscheinlichkeit verbunden, durch ein regelmässiges und intensives Training sportliche Höchstleistungen zu erbringen. Spitzenleistungen in bezug auf Qualität, technischen Standard und Benutzerfreundlichkeit müssen auch die durch die Excom AG, Switzerland, vertriebenen Produkte, Epson Drucker und Computer, Eizo-Monitore, Sicos Computerezubehör und Fuji-Disketten, erbringen, um im immer härter umkämpften Computer-Markt zu überleben. Somit kann eine Parallele gezogen werden in bezug auf Ausdauer, Leistung und Kraft zwischen menschlichen und Produkte-Eigenschaften.

Durch eine fundierte Abmachung und eine echte Partnerschaft hat die Excom AG, Switzerland, die Herausforderung angenommen, ein gutes Beispiel für gutes Sponsoring zu erzielen.

*Excom AG Switzerland  
Moosacherstrasse 6, 8820 Wädenswil*

**Beachten  
Sie den  
Inseratenschluss  
für VPK  
Nr. 6/88**

**4. Mai 1988**

## Stellenanzeiger

**Inseratenschluss:**

**Nr. 5/88 5. 4. 88**

**Nr. 6/88 4. 5. 88**



Architektur



Archäologie

**SCHENKEL**  
VERMESSUNGEN AG

8006 Zürich Nelkenstr. 9  
☎ 01 / 361 07 00

sucht 2 - 3 erfahrene  
**Vermessungsingenieure** und  
**Photogrammeter**

sowie Vermessungsfachleute in freier Mitarbeit für

- Spezialvermessungen
- Photogrammetrische Aufnahmen und Auswertungen mit dem Rolleimetric MR2

**CAD System**

Arbeitsgebiet ganze Schweiz evt. Ausland



Medizin



Polizeiwesen

# Das // Programm 1987 / 88

*Elektronik-Bücher*

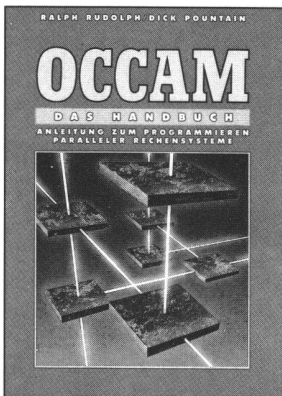
*Computer-Bücher*

*Software*



Das Buch wendet sich in erster Linie an den fortgeschrittenen Hobby-Programmierer, der theoretische Informationen über Ki-Programmietechniken und -Applikationen in konkrete Programme umgesetzt sehen möchte.

**Fr. 44.80**  
**1987, 219 Seiten**  
**ISBN 3-88229-126-5**



Die Transputersprache Occam ermöglicht es, Prozesse unabhängig voneinander - also auch wirklich gleichzeitig - zu verarbeiten und läßt sie über Kanäle miteinander kommunizieren.

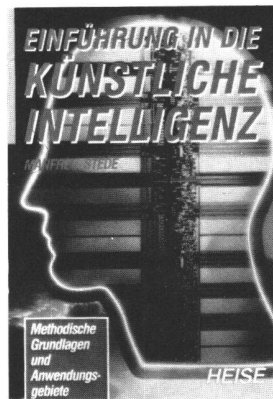
**Fr. 34.80**  
**1987, 127 Seiten**  
**ISBN 3-88229-001-3**

*Erweiterte Übersetzung des Occam-Tutorials!*



Interessierte erhalten einen kompletten Überblick über F&A, und gleichzeitig dient das Buch den Anwendern des Programms als Nachschlagewerk für den täglichen Einsatz.

**Fr. 14.80**  
**1987, 120 Seiten**  
**ISBN 3-88229-164-8**



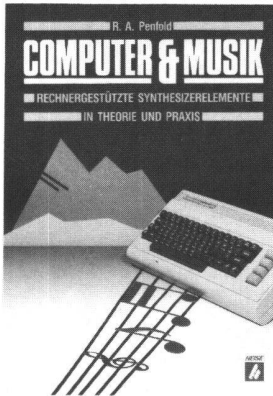
Dieses Buch erläutert dem programmierkundigen Leser die typischen Vorgehensweisen und Techniken der künstlichen Intelligenz sowie ihre Anwendungsgebiete.

**Fr. 49.80**  
**1987, 268 Seiten**  
**ISBN 3-88229-018-8**



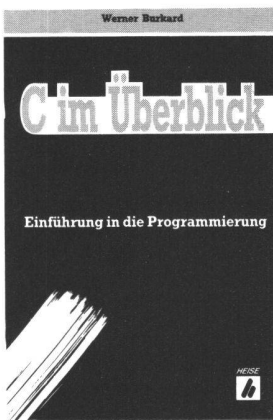
Ein wesentliches, wenn nicht sogar entscheidendes Problem in der Forschung zur künstlichen Intelligenz ist das selbständige Auffinden neuer und das Wiedererkennen bekannter Muster in Texten, Bildern, Musikstücken usw.

**Fr. 39.80**  
**1987, 189 Seiten**  
**ISBN 3-88229-125-7**



Ziel des Buches ist es, dem Leser zu zeigen, wie man auf unterschiedlichste Weise einen Homecomputer zur Erzeugung elektronischer Musik einsetzen kann.

**Fr. 18.80**  
**1987, 108 Seiten**  
**ISBN 3-922705-37-5**



Eine leichtverständlich geschriebene Einführung in die Programmiersprache C. In klarer und übersichtlicher Form behandelt der Autor den modularen Programmaufbau, Datentypen, Datenstrukturen sowie den Umgang mit Pointern.

**Fr. 14.80**  
**1987, 116 Seiten**  
**ISBN 3-88229-170-2**

**D** **DIAGONAL**

Täferstr. 2, CH-5405 Baden-Dättwil **VERLAGS AG**

Ihre Bestellung nimmt gerne entgegen:  
**Diagonal Verlags AG, Täferstrasse 2**  
**5405 Baden-Dättwil**

**Telefon 056 / 83 45 50**

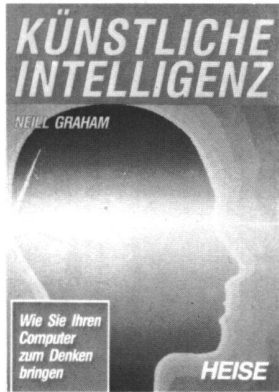


In diesem Buch werden Computersimulationsmodelle aus verschiedenen Bereichen untersucht: Wachstumsfunktionen, Radioaktiver Zerfall, Räuber-Beute-Beziehung, Weltbevölkerungswachstum, Wachstum auf begrenzter Fläche.

Fr. 29.80  
2. Aufl. 1986, 212 Seiten  
ISBN 3-922705-24-3

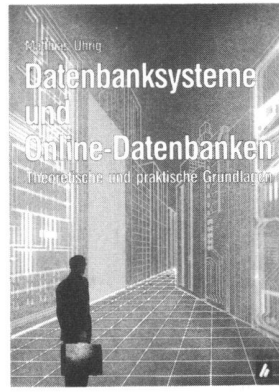


Bringen Sie WordStar bei, das zu tun, was Sie wollen: Für WS 2.26 bis 3.4.  
Fr. 49.80  
2. Aufl. 1987, 299 Seiten  
ISBN 3-88229-127-3

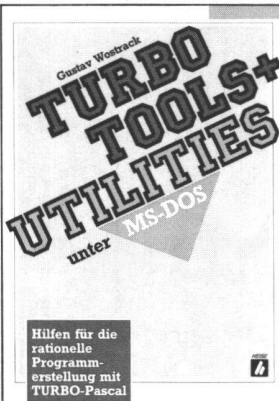


Beschrieben wird, was Intelligenz ist, soweit es Computer betrifft, und wie sich die Entwicklung Schritt für Schritt dahin vollzogen hat, daß Computer heute an der Schwelle zu menschenähnlicher Intelligenz stehen.

Fr. 44.80  
2. Aufl. 1986, 243 Seiten  
ISBN 3-88229-012-9

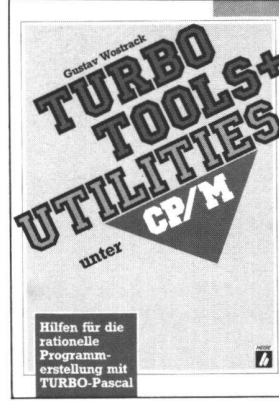


Das vorliegende Buch bietet dem interessierten Nichtfachmann Gelegenheit, sich in leichtverständlicher Form über Hintergründe, Möglichkeiten und Auswirkungen von Datenbanksystemen zu informieren.  
Fr. 36.80  
1986, 173 Seiten  
ISBN 3-88229-133-8



Das Buch stellt für den Einsteiger in die Systemprogrammierung wie auch gleichermaßen für den fortgeschrittenen Anwender eine Fundgrube aktuellen und notwendigen Wissens dar.

Fr. 49.80  
1986, 220 Seiten  
ISBN 3-88229-142-7



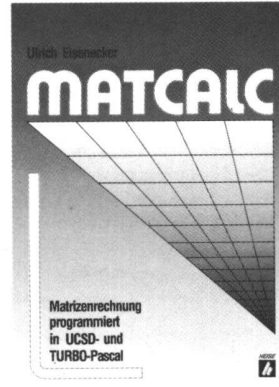
Dieser Band beinhaltet sehr viele Tools und Utilities, die das Programmieren mit Turbo-Pascal wesentlich einfacher und rationeller gestalten.

Fr. 49.80  
1987, 192 Seiten  
ISBN 3-88229-123-0



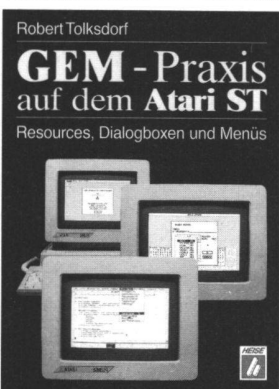
Einführung in die Assemblerprogrammierung des weitverbreiteten Z-80 Mikroprozessors. Der Schneidercomputer CPC 464/664 dient dabei als Trainingsgerät.

Fr. 34.—  
1986, 188 Seiten  
ISBN 3-922705-28-6



Eine Einführung in die Matrizenrechnung. Das Buch ist ein Beispiel für die Entwicklung und Planung mittelgroßer Programme, die anspruchsvollen Anforderungen und Aufgabenstellungen genügen sollen.

Fr. 34.80  
1986, 196 Seiten  
ISBN 3-88229-156-7



Dem Leser werden Kenntnisse zur Programmierung von Resources vermittelt, die von der Beschreibung der benötigten Systemroutinen bis hin zur Anwendung von Resource-Construction-Sets reichen.

Fr. 29.80  
ersch. IV. Quartal 87  
ca. 158 Seiten  
ISBN 3-88229-157-5



Der fortgeschrittene Anwendungsprogrammierer findet eine Vielzahl beispielhaft programmierter Funktionen in C. Die Betriebssystemfunktionen sind im Detail nachzuvollziehen. Das Listing entspricht dem "Blitter-TOS" des "Mega-ST".

Fr. 68.—  
1987, 368 Seiten  
ISBN 3-88229-002-1

# SCHEU

## Fahrzeug- Einrichtungen für mehr Mobilität in der Vermessungstechnik.

Wenn Ihnen die Wege zwischen Büro und Vermessungsort zu weit sind und Vermessungstechnik mehr Mobilität verlangt, dann ist SCHEU Ihr Partner.



SCHEU bietet Ihnen das Außendienstbüro auf Rädern, gleich welchen Fahrzeugtyp Sie bevorzugen. Zeitsparend und verkehrssicher hat alles seinen festen Platz. Vom Stauraum für Meßgeräte bis zu Schubfächern für Zeichnungen und Werkzeuge, von der Sitzbank mit Automatik-Gurten und verstellbaren Kopfstützen bis zum Zeichenbrett und vom Garderobenschrank bis zur Unterbringung von Fluchtstäben und Stativen. SCHEU Einrichtungen für Vermessungstechnik auf Rädern: Rationeller und schneller.

SCHEU macht den Service und die Arbeit leichter.

**SCHEU VERINO AG**  
Fahrzeugeinrichtungen  
Postfach 2136, 5402 Baden  
Telefon 0 56 / 22 28 19

... wir beheben Bodenverdichtungen!  
mit unserem neuen

## MM 100 Mehrfach-Meliorationsgerät Tiefenlockerungen bis 70 cm

ohne Veränderung des Bodenaufbaus

Mehr Ertrag aus  
Ihrem Land!

Wir arbeiten für Sie  
in Akkord und  
Regie!



Wir beraten Sie persönlich und unverbindlich

**SCHÜRFAG AG**  
Schlottermilch 4a 6210 Sursee Tel. 045/21 77 12

Das **Bundesamt für Landestopographie**  
sucht für ca. 8 Monate

## einen jungen Ingenieur(in)

der (die) sich mit den praktischen Problemen der Landesvermessung und der Triangulation 4. Ordnung sowie der neuen GPS Messmethode vertraut machen will.

Interessenten melden sich unter  
Telefon 031 / 54 91 11

Wir suchen eine(n)  
vielseitige(n), verantwortungsbewusste(n)

## Vermessungszeichner(in)

für die Mitarbeit bei

- Nachführung von Parzellarvermessungen
- Neuvermessungen
- Güterzusammenlegungen
- allg. Tiefbau

Ihre Bewerbung erwartet gerne



**INGENIEURBÜRO WENGER**  
3360 HERZOGENBUCHSEE

Sternenstrasse 25, Telefon 063 / 61 12 17

## Auf Grund des Erfolges unseres Geographischen Informations Systems im Markt

suchen wir zur Verstärkung unserer Presales und Customer Support Gruppen für baldmöglichsten Arbeitsbeginn einen

### APPLIKATIONSINGENIEUR

für **Utility Anwendungen** für die Analyse von Kundenanforderungen, die Ausarbeitung von Demonstrationen und Benchmarks, die Kundenberatung und die Projektbegleitung in der Phase der Inbetriebnahme von Systemen im Versorgungs- und Entsorgungsbereich, insbesondere für Elektrizitäts-, Telefon-, Wasser- und Abwasseranwendungen und einen

### SOFTWARE

### SUPPORT INGENIEUR

für die Integration, Installation und Inbetriebnahme unserer Systeme bei Kunden in verschiedenen europäischen Ländern. Sie betreuen softwaremässig unsere Kunden unter Verwendung modernster technischer Hilfsmittel. Zusammen mit den F + E Abteilungen spezifizieren und testen Sie neue Software Releases, bevor diese in regelmässigen Abständen bei Kunden installiert werden.

Für die beiden Stellen ist ein Hochschul- oder Technikumsabschluss in Informatik oder Vermessung oder mehrjährige praktische Erfahrung im Softwarebereich erforderlich.

Für die Bedienung unserer modernsten graphischen Arbeitsstationen sind Kenntnisse von UNIX, C und Fortran 77 von Vorteil. Englischkenntnisse sind zwingend erforderlich, Deutsch, Französisch, evtl. Italienisch oder Spanisch erwünscht.

**WILD**  
HEERBRUGG

Kommen Sie zur Wild Heerbrugg AG dem schweizerischen Stammhaus des Wild Leitz Konzerns. Wenn Sie sich vorab telefonisch informieren wollen, geben Ihnen Herr S. Heggli (Tel. 071/70 36 01) oder Herr P. Züllig (Tel. 071/70 36 37) gerne Auskunft. Auf Ihre Bewerbung freut sich der Personaldienst.

Wild Heerbrugg AG  
CH-9435 Heerbrugg



**WILD LEITZ**

Bureau privé de géomètre à Morges  
cherche un

## Dessinateur(trice) géomètre

Entrée immédiate ou à convenir.

Faire offres au Bureau d'études  
INDERMÜHLE et MOSINI  
ingénieurs géomètres officiels  
rue Louis-de-Savoie 72, 1110 Morges  
Téléphone 021 / 801 11 70

Wir suchen per sofort oder nach Vereinbarung  
eine(n) einsatzfreudige(n) jüngere(n)

## Vermessungszeichner(in)

für die Arbeitsbereiche  
– Parzellarvermessung  
– Ingenieurvermessung  
– Güterzusammenlegung

Wir bieten ein angenehmes Arbeitsklima, zeitge-  
mässe Anstellungsbedingungen und Entlöhnung.  
Gerne erwarten wir Ihre schriftliche oder  
telefonische Bewerbung.

**MATTHIAS AG**  
Ingenieure SIA und Geometer  
Breitfeldstrasse 24, 5600 Lenzburg  
Telefon 064 / 51 16 56

Wir suchen auf Frühjahr oder nach Vereinbarung  
eine(n) jüngere(n), initiativen

## Vermessungszeichner(in)

Arbeitsbereich:  
– Neuvermessung  
– Nachführung Grundbuchvermessung  
– Bauvermessung

Gerne erwarten wir Ihre schriftliche oder tele-  
fonische Bewerbung.

**RUDOLF MEIER**  
Ing. und Vermessungsbüro  
Oberwil, 8500 Frauenfeld, Telefon 054 / 22 12 33

Wir suchen per sofort oder nach Vereinbarung  
eine(n) zuverlässige(n) und einsatzfreudige(n)

## Vermessungszeichner(in) und Vermessungstechniker(in)

für die Mitarbeit bei  
– Nachführung von Parzellarvermessungen  
– Neuvermessungen  
– Güterzusammenlegungen  
– allg. Tiefbau

Ihre Bewerbung erwartet gerne  
**Ingenieur- und Vermessungsbüro  
Herbert Imoberdorf**  
3988 Ulrichen/VS, Telefon 027 / 73 10 59



**STADT-  
VERMESSUNGSA  
M T  
ZÜRICH**

Infolge Pensionierung ist die Stelle eines

## Hauptabteilungsleiters

als Mitglied der Geschäftsleitung neu zu  
besetzen.

Wir suchen eine aufgeschlossene  
Führungspersönlichkeit, welche für die auf 2  
Sektionen verteilte «Vermessung rechts der  
Limmat» zuständig ist und ausserdem eine  
neuaufzubauende, anwendungsorientierte  
EDV-Abteilung, mit dem Schwerpunktprojekt  
«Vollnumerisierung des gesamten Stadt-  
gebietes», in ihren Verantwortungsbereich zu  
integrieren hat. Sie sollten im Besitze des  
eidg. Ingenieur-Geometer-Patentes sein und  
gleichermassen über Durchsetzungs-  
vermögen und Sinn für loyale Zusammenar-  
beit verfügen.

Wir bieten ein hohes Mass an Selbständigkeit  
sowie eine den gestellten Anforderungen  
angemessene Entlöhnung.

Sofern Sie an dieser verantwortungsvollen  
Führungsaufgabe Interesse haben, würden  
wir uns über Ihre Kontaktaufnahme freuen.  
Stadtgeometer H. P. Spindler, Telefon  
01 / 216 27 45, steht Ihnen gerne für nähere  
Auskünfte zur Verfügung.

Ihre handschriftliche Bewerbung ist,  
zusammen mit den üblichen Unterlagen, zu  
richten an: Vorstand des Bauamtes I,  
Werdmühleplatz 3, Postfach, 8023 Zürich.

Gesucht für sofort oder nach Vereinbarung

## Vermessungszeichner(in)

für Nachführung, Neuvermessung und  
Bauabsteckung.  
Arbeitsort Lenzburg.

Bezirksgeometer Lenzburg  
H. Flury  
Hauptstrasse 53, 5262 Frick

## Eine Stelle in Graubünden?

Für die Mitarbeit bei Ingenieurvermessungen verschiedenster Art, teils auch für Neuvermessungen und Meliorationsarbeiten können wir einem jüngeren, sportlichen

## Vermessungszeichner

eine interessante Stelle anbieten. Ein zielstrebigem Berufsmann findet bei uns gute Möglichkeiten um sich mit den vielfältigen Aufgaben des Vermessungswesens vertraut zu machen und spezialisierte Arbeitsmethoden kennen zu lernen.



**Ingenieurbüro Walter Schneider AG**

Reichsgasse 61 7000 Chur Telefon 081/22 31 24

Bureau technique recherche

## INGENIEUR ETS

en mensuration et génie rural ou

## TECHNICIEN-GEOMETRE

pour travaux variés de terrain et de bureau.

*Conditions particulières:*

expérience de la conduite de chantiers souhaitée

Entrée de suite ou à convenir

Faire offres à:

**BUREAU TECHNIQUE**

Rémy STUBY, Ing. géomètre off. et génie rural & Bernard VOLLMY, associé – 1083 MEZIERES (VD)

Wir suchen für sofort

## Vermessungszeichner(-in)

für vielseitigen, selbständigen Einsatz in Büro und Feld

- Ingenieurvermessungen
- Katasternachführungen

**R. AEBI**

Vermessungsbüro + Regionale Bauverwaltung  
5703 SEON, Telefon 064 / 55 31 61

Zur Ergänzung unseres langjährig eingespielten Teams suchen wir in unser Büro am Zürcher-Rhein je einen lebensfrohen, interessierten

## Vermessungszeichner

für Arbeiten in der Grundbuchvermessung, Bauvermessung und Planung

## Tiefbauzeichner

für Arbeiten im allgemeinen Tiefbau, Leitungskataster und Planung

Gerne bieten wir Ihnen eine selbständige Dauerstelle in einem kleinen, feinen Betrieb.

Wir freuen uns auf Ihre schriftliche oder telefonische Kontaktnahme!

**Ingenieur- und Vermessungsbüro Landolt & Stucky**  
Huebstrasse 18, 8193 Eglisau, Tel. 01/867 06 85

## Statt Reissfeder und Tusche...

stellen wir Ihnen Bildschirm und Digitalisiertisch zur Verfügung.

Wir bieten einem jüngeren Vermessungszeichner die Gelegenheit, qualitativ erstklassige Pläne mit einem interaktiv-graphischen Kartier- und Datenbanksystem herzustellen.

In Ihre interessante und zukunftsweisende Tätigkeit werden Sie bestens eingeführt.

Gerne erwarten wir Ihre schriftliche oder telefonische Bewerbung.

## Vermessungsbüro Paul Kasper

Kirchgasse 7 (Stadthaus)  
8302 Kloten, Telefon 01 / 813 42 77

Wir sind ein Ingenieur- und Vermessungsbüro in der Nordwestschweiz

Für die Leitung eines neu erworbenen Büros suchen wir einen

## Dipl. Kulturingenieur

möglichst mit Geometerpatent, als **Geschäftsführer**.

Wir bieten eine anspruchsvolle, abwechslungsreiche Tätigkeit, ein den gestellten Anforderungen entsprechendes Salär mit Gewinnbeteiligung.

Wir erwarten eine erfahrene Persönlichkeit mit mehrjähriger Praxis in Tiefbau und Vermessung, die in der Lage ist, den Betrieb selbständig zu leiten, kompetent nach aussen aufzutreten und das Personal erfolgreich zu führen.

Falls Sie das Angebot interessiert, bitten wir Sie um eine schriftliche Kontaktnahme unter Chiffre 168, DIAGONAL VERLAGS AG Täferstrasse 2, 5405 Baden-Dättwil.

Diskretion wird zugesichert!





## KANTON BASEL-LANDSCHAFT

Wir suchen auf Frühjahr 1988 einen jungen

### Dipl. Kultur- oder Vermessungsingenieur ETH

für eine befristete Anstellung von 12 Monaten.

#### Arbeitsbereich:

Neuvermessung, Nachführung, Verifikation, Triangulation, Leitungskataster, Photogrammetrie, EDV, CAD, (Geometerpraxis).

Bewerbungen sind raschmöglichst zu richten an das

**Kant. Vermessungsamt**  
Rheinstrasse 29, 4410 Liestal  
Telefon 061 / 96 56 73

Privates Vermessungsbüro in Morges sucht einen

### Vermessungszeichner(in)

Möglichkeit die französische Sprache zu erlernen.

Eintritt sofort oder nach Übereinkunft.

Offerten an

Bureau d'études INDERMÜHLE et MOSINI  
ingénieurs géomètres officiels  
rue Louis-de-Savoie 72, 1110 Morges  
Telefon 021 / 801 11 70

Bureau technique de la Rivière vaudoise engage:

### Dessinateur-géomètre ou Technicien-géomètre

pour travaux de mensuration, conservation, cadastre des conduites.

Entrée à convenir.

Faire offres avec documents usuels à:  
Claude THURLER, Géomètre officiel  
Av. du Clos d'Aubonne 17, C.P. 194  
1814 LA TOUR-DE-PEILZ, Tél. 021 / 944 26 91

Bureau de géomètre en Gruyère  
cherche de suite ou à convenir

### Dessinateur(trice)-géomètre

pour travaux de nouvelle mensuration, conservation, etc.

Faire offre manuscrite ou prendre contact au  
Téléphone 029/2 71 21

Bureau Technique  
POCHON & CHOFFET SA  
Ingénieur géomètre officiel  
1635 LA TOUR-DE-TREME

Infolge Erweiterung unserer  
**Photogrammetrie- und Informatiksysteme**  
suchen wir ab sofort oder nach Übereinkunft einen

### Photogrammetrie- Operator

für analytische Systeme.

Sind Sie als

### Vermessungszeichner

an einer Photogrammetrie- und Informatikausbildung interessiert, so setzen Sie sich ebenfalls mit uns in Verbindung.

Tittwiesenstr. 55  
Postfach  
7001 Chur  
Tel. 081 24 25 88



Ingenieur-Büro  
für Vermessung,  
Kulturtechnik und  
Photogrammetrie

**AUER + CLEMENT AG**

### Vermessungszeichnerin

33, Dänin mit Schweizer verheiratet, versteht und spricht fließend Deutsch (auch Mundart), sucht Beschäftigung vorzugsweise **im Raume Weinfelden-Frauenfeld-Winterthur**.

16 Jahre Erfahrung in den üblich anfallenden Arbeiten einer Geometerfirma, wie u.a. Konstruktion, Nachführen Grundbuchvermessung, Zeichnen von Planbuchkarten, Arealberechnung, Katastererneuerung, Anfertigung von Länge- und Breitereprofilen und Archivierung. Ebenfalls vertraut mit Maschinenschreiben, Telefon- und Kundenbedienung, Kopieren, Buchführung sowie allgemeine Büroarbeit.

Ihr Schreiben oder Anruf erreicht mich:  
Inger Wegelin, Châlet Sunneschy, 8536 Hüttwilen TG  
Tel. 054 / 47 12 50 oder 01 / 850 42 73.



**Bundesamt für Landestopographie**  
**Office fédéral de topographie**  
**Ufficio federale di topografia**

In unserer Abteilung «Topographische Landesvermessung» suchen wir einen jungen, dynamischen

## **dipl. Vermessungs- oder Kulturingenieur, evtl. dipl. Geographen**

für die Belange der Photogrammetrie, der digitalen Bildverarbeitung und der digitalen Kartographie.

Ihre Aufgabe umfasst vor allem folgende Gebiete:

- Mithilfe bei Planung und Aufbau eines digitalen Geländemodells der Schweiz
- Erarbeitung von neuen Abläufen und Methoden der digitalen Bild- und Satellitenbildverarbeitung für die Kartographie
- Beratung von Benützern und Interessenten in der Anwendung der Daten.

Sie verfügen über eine gute theoretische Hochschul- ausbildung und haben Ihre ersten Erfahrungen in der Datenverarbeitung bereits hinter sich.

Grundlagekenntnisse in Photogrammetrie und Bild- verarbeitung sowie Programmiererfahrung erwünscht.

Ihre handschriftliche Bewerbung für diese aktuelle und interessante Aufgabe richten Sie bitte mit den üblichen Unterlagen an:

Bundesamt für Landestopographie  
Personaldienst, 3084 WABERN

Nous cherchons

## **1 opérateur en photo- grammétrie pour DSR 11**

si possible technicien-géomètre ou bon opérateur de terrain

Bureau technique Ribordy-Luyet SA  
Av. Ritz 35  
**1950 SION**

Les ingénieurs géomètres  
Jean et Jacques VAUTIER cherchent, pour  
travaux variés,

## **un technicien-géomètre ou un(e) dessinateur (trice)- géomètre**

Route de Vevey 8, 1096 CULLY  
téléphone 021 / 799 15 30



**DEPARTEMENT DE JUSTICE**

Nous cherchons un

## **Technicien-géomètre** éventuellement un **Dessinateur-géomètre**

pour le Service cantonal des mensurations ca-  
dastrales à Neuchâtel.

**Exigence:** certificat fédéral

**Activité:** collaboration à l'organisation, à la véri-  
fication de nouvelles mensurations et à la con-  
servation de la mensuration parcellaire.

**Obligations et traitement:** légaux.

**Entrée en fonction:** 1er juin 1988

Renseignements complémentaires:  
P. Vuitel, géomètre cantonal, case postale 502,  
2001 Neuchâtel, tél. 038 / 22 32 17.

Les places mises au concours dans l'Adminis-  
tration cantonale sont ouvertes indifféremment  
aux femmes et aux hommes.

Les offres de services manuscrites, accompa-  
gnées d'un curriculum vitae, ainsi que des co-  
pies de diplômes et de certificats, doivent être  
adressées au Service du personnel de l'Etat,  
rue du Musée 1, Case postale 563, 2001 Neu-  
châtel, **jusqu'au 15 avril 1988.**

## **TECHNISCHE UNIVERSITÄT WIEN**

Am Institut für Landesvermessung und Ingenieur-  
geodäsie der Technisch-Naturwissenschaftlichen  
Fakultät der TU-Wien ist voraussichtlich ab 1. Okto-  
ber 1988 die Planstelle eines

## **Ordentlichen Universitätsprofessors** für

## **Landesvermessung und Katasterwesen** (Nachfolge von O. Univ.-Prof. Dr. Hans Schmid)

neu zu besetzen.

Der Bewerber (die Bewerberin) soll in Lehre und  
Forschung die systematische Erfassung, Aktuali-  
sierung, Verarbeitung und Verbreitung aller im Rah-  
men einer Landesvermessung anfallenden Daten  
samt Bewertung der Genauigkeit und Zuverlässig-  
keit vertreten. Dabei sollen Landinformationssy-  
steme, Liegenschaften und Bodenordnung beson-  
ders berücksichtigt werden.

Bewerbungen sind mit den üblichen Unterlagen  
(Lebenslauf, Publikationsliste, Kopien der wichti-  
gen Arbeiten, Vortragsliste, Tätigkeiten in Lehre  
und Praxis) bis

**30. April 1988**

an das Dekanat der Technisch-Naturwissenschaftli-  
chen Fakultät der Technischen Universität Wien,  
Getreidemarkt 9, 1060 Wien, zu richten.

## TOPCON

**Geodäsie + Photogrammetrie**

*Im Zuge des Weiterausbaues suchen wir für den Aussendienst Initiativen*

### Vermessungstechniker

*mit EDV-Kenntnissen*

*als Verkaufsberater. Besuch von Wiederverkäufern und wichtigen Direktverbraucher in der ganzen Schweiz. Marketing-Aufgaben, Organisation von Ausstellungen und Kongressen.*

*Ein zukunftsgerichteter, technisch begabter Fachmann von ca. 26 - 33 Jahren, mit Organisationstalent, hat eine vielversprechende Aufgabe und kann am Aufschwung massgebend mitwirken.*

*Gründliche Einführung, gute Arbeitsbedingungen.*

*Wollen Sie mehr darüber erfahren, rufen Sie uns an. Herr F. Nanzer gibt Ihnen gerne weitere Auskunft. Auf Diskretion können Sie sich verlassen.*



**WEIDMANN+SOHN** Abt. Präzisionsinstrumente

8702 Zollikon, Gustav-Maurer-Str. 9, 01 / 391 52 62

## swissair Photo+Surveys Ltd.

In unsere Abteilung Bauvermessung suchen wir einen Initiativen

### Vermessungsingenieur HTL

für anspruchsvolle Ingenieurvermessung

Gerne erwarten wir Ihre schriftliche oder telefonische Bewerbung

**Swissair Photo + Vermessungen AG**  
Obstgartenstrasse 7  
8035 Zürich – Telefon 01 / 363 33 33

Wir suchen per sofort oder nach Übereinkunft junge(n)

### Vermessungs- oder Technische(n) Zeichner(in)

Grosszügige Anstellungs- und Arbeitsbedingungen.



8640 Rapperswil, Telefon 055 / 27 62 46



**Bundesamt für Landestopographie**  
**Office fédéral de topographie**  
**Ufficio federale di topografia**

Die Abteilung Reproduktion ist ein Eckpfeiler des Bundesamtes für Landestopographie. Hier werden alle reproduktionstechnischen Belange (Kartographie, Repro- und Halbtonphoto, Druck) wahrgenommen. Die Abteilung umfasst zurzeit ca. 80 Mitarbeiter.

Wir suchen einen qualifizierten

### Chef der Abteilung Reproduktion

Die Hauptaufgaben dieser anspruchsvollen Stellung lassen sich wie folgt zusammenfassen:

- Menschlich überzeugende und fachlich kompetente Führung der Abteilung
- Enge Zusammenarbeit mit den übrigen Bereichen des Bundesamtes (Mitglied der Geschäftsleitung)
- Massgebliche Mitentscheidung bei der Weiterentwicklung (technische und methodische Verbesserungen) und bei der Förderung neuer Technologien (z.B. computergestützte Kartographie)
- Beratung und Unterstützung aller Amtsstellen des Bundes und der privaten Auftraggeber.

Die Anforderungen an den Stelleninhaber sind entsprechend hoch. Erwünscht ist eine integre und fachlich kompetente Persönlichkeit mit ausgewiesener praktischer Erfahrung auf dem Gebiete der graphischen Branche. Der neue Chef muss der anspruchsvollen Führungsaufgabe gewachsen sein und einen ausgeprägten Sinn für Zusammenarbeit mitbringen.

Offerten sind zu richten an den Direktor des Bundesamtes für Landestopographie, Seftigenstrasse 264, 3084 Wabern.

Bureau de l'Ouest lausannois cherche

### Dessinateur-géomètre et Technicien-géomètre

Entrée de suite ou à convenir

Jean Claude Gasser  
géomètre officiel, rue des Métiers 2  
1008 Prilly – Téléphone 021 / 25 90 80

## Genauso wie ein Orchester unter der Leitung seines Dirigenten

dem Publikum ein Musikwerk präsentiert, so werden bei uns unter der Regie des Produktmanagers mit Unterstützung bestqualifizierter Fachkräfte Problemlösungen komponiert, erprobt und «dem Publikum» präsentiert.

Im Geschäftsbereich **Geodäsi** suchen wir für unsere **Theodolitmesssysteme** die in den Marktsegmenten Industrie-Vermessung und Präzisions-Ingenieur-Vermessung eingesetzt werden einen

## PRODUKTMANAGER

der diesen Bereich eigenverantwortlich bearbeitet und betreut.

Zu seinen Hauptaufgaben gehört:

- Analyse der aktuellen Markt- und Produkttrends
- Konkurrenzanalyse
- Erarbeitung von Produkt-Konzepten
- Produktions- und Absatzplanung
- Markteinführung und Produkteausbildung
- Anwendungsberatung bei Kunden und Vertriebskanälen
- Erstellen von Produktdokumentationen und Publikationen

Diese Stelle erfordert einen technischen Hochschul- oder HTL-Abschluss in einer der drei folgenden Fachrichtungen: Vermessung, Photogrammetrie oder Feinwerktechnik mit Vertiefung in 3D-Messtechnik. Nebst den Sprachen Deutsch und Englisch in Wort und Schrift verfügen Sie über die Bereitschaft zu reisen.

**WILD**  
HEERBRUGG

Bei der Wild Heerbrugg AG, dem schweizerischen Stammhaus des Wild Leitz Konzerns, bieten wir Ihnen nebst fairem Gehalt, fortschrittlichen Sozialleistungen und Weiterbildungsmöglichkeiten die Gelegenheit, Ihre Kenntnisse und Erfahrungen in einem international tätigen Unternehmen zu erweitern und zu vertiefen.

Herr O. Katowski (Tel. 071/70 33 80) gibt Ihnen gerne weitere Informationen zu dieser Stelle. Auf Ihre Bewerbung freut sich Herr R. Ducrey (Tel. 071/70 30 25) vom Personaldienst.

Wild Heerbrugg AG  
CH-9435 Heerbrugg

 **WILD LEITZ**